

íslo 4/2013

ZDARMA

KOLOVRATSKÝ



ZPRAVODAJ

Zpravodaj Místní části Praha Kolovraty



Volby 2013

Fotoreportáž - Pasování na tená e

Vítání ob ánk

2.A.



2.B.

2.C.



Z obsahu

Informace ze ZM	4
Rozhovor s panem starostou - volby 2013.....	5
Informace z M	6-8
Vítání občánků	9
Ze života dětí	10
Občanská sdružení informují.....	11
Pasování na tenise 2013.....	12-13
Vzpomínání s jubileantem.....	14
Ze života Lipan	14
Sociální služby.....	15
Fotosoutěž.....	16
Infocentrum s knihovnou	17
Sport	18-19
Inzerce	20
Msíčník	21-22
Vyhodnocení ankety.....	23



Slovo úvodem

Milí tenáři, toto číslo Kolovratského zpravodaje se ohlíží za létem, p ináší reportáže ze zážitků školního roku a zároveň také „nakukuje“ do dalšího, již posledního čtvrtletí roku 2013.

Nemohli jsme proto opomenout volby do Sněmovny, které se konají nyní jnu. V této souvislosti Vám p inášíme rozhovor s panem starostou, který v těchto volbách kandiduje

za ODS. Jeho názor si můžete přečíst na straně 5.

Nechybí informace o tom, kolik dětí nastoupilo do nového školního roku v základní i v mateřské škole.

Ráda bych Vás také upozornila na „Novelu vyhlášky o ochraně dětí a povolování jejich káčení“ na straně 6.

Osvědčení se s Vámi podílí občanská sdružení i sportovní kluby.

V Infocentru s knihovnou probíhá druhý ročník „Pasování na tenise“ ze kterého Vám p inášíme fotoreportáž.

U příležitosti významného životního jubilea se poohlédneme spolu s jubileantem panem Jiřím Zejfartem za jeho dosavadní životem. Zároveň Vás zveme na jeho výstavu obrazů, která je nainstalována v prostorách Infocentra s knihovnou.

Víme, že i v tomto čísle Kolovratského zpravodaje naleznete zprávy, informace a reportáže, které Vás zaujmou.

Protože p íští číslo Zpravodaje vyjde až v roce 2014, přejeme Vám p íjemný listopadový čas a krásné prožití vánočních svátků, plných pohody a lásky.

Ing. Jana Novodvorská, šéfredaktorka



Zamyšlení místostarosty

Naše Infocentrum s knihovnou

Dovolím si na tomto místě udělat takovou malou exkurzi do innosti našeho Infocentra s knihovnou za uplynulých devět měsíců. Jeho fungování a provoz zajišťují jeho vedoucí Jana Novodvorská a knihovnice Daniela Volešáková.

Za svou samotnou knihovnou a s ní spojeným provozem. O tom, jak každá knihovna funguje, asi nejlépe vypovídá zájem tenářů

a návštěvníků knihovny. Tu naši návštěvu každý rok více a více tenářů, což svědčí o tom, že funguje dobře. Napomáhá tomu také skutečnost, že knihovní fond je stabilizován a pravidelně doplňován kvalitními a žádanými tituly. Zájem o tenářské knihy v obci podporují i akce, které knihovna pořádá. Letos jich bylo hodně, na které již osvědčené a zavedené, na které se objevily poprvé. Patří mezi ně tenářské pohádky pro nejmenší, exkurze dětí z mateřské školy a ze školní družiny spojené se tenářskými knihami, akce pro mateřskou školu „Co je to kniha“, pravidelné tenářské podle jejich výběru, b hem kterého si jejich maminky mohou poslehnat nad kávou, tenářské knihy „Příběh

velikonočního beránka“, beznové tenářské „Historie Velikonoc“, tenářské v angličtině s užitkem anglického jazyka, autorské tenářské anebo oblíbená a hojně navštěvovaná Noc s Andersenem. Knihovna se zajímá o spokojenost návštěvníků také tím, že vychází vstříc svým tenářům s otevřením doby tak, aby jim vyhovovala co nejlépe. Proto byla otázka na toto téma součástí ankety, kterou Infocentrum s knihovnou vyhlásilo před prázdninami. A právě na základě jejího výsledku ankety byla od září upravena i otevírací doba knihovny.

Kromě knihovnické innosti a s ní spojeným provozem zajišťujeme a organizujeme naše Infocentrum s knihovnou i mnoho dalších akcí. Jsou to například výstavy, vernisáže, přednášky, koncerty, besedy. Vzpomeneme třeba výstavu obrazů a fotografií „Nebe nad námi“, výstavu dětských prací „Moje Kolovraty“, výstavu dětských prací kolovratských žen, výstavu pastel „Z dějin mého nitra“, výstavu dětských prací soutěže RC Macek, přednášku „Informace o iródní medicíně“, „Jarní koncert“ ZUŠ Bajkalská, „Den matek v knihovně“, výstavu nejlepších výtvarných prací dětí z mateřské školy, koncert „Kulturní setkání s flétnou“, „Kulturní koncert“ ZUŠ Bajkalská, koncert esko-amerického duu Cricket & Snail. O prázdninách nabídlo Infocentrum s knihovnou nově několik mimořádných akcí: „Prázdninovou knihovnu dítěm“, „Jednoduché dílničky pro kluky a holčičky“, prázdninová odpoledne deskových her, která pokračují v pravidelném termínu i po prázdninách, nebo „Rozloučení s prázdninami“.

Výčet inností a služeb zajišťovaných Infocentrem s knihovnou by nebyl úplný, kdybych nezmínil vydávání Kolovratského měsíčníku a Kolovratského zpravodaje, které pravidelně nacházíte ve svých poštovních schránkách. Nelze samozřejmě opomenout také internetové stránky našeho měsíčníku, o které se stará vedoucí Infocentra s knihovnou Jana Novodvorská. Jsem rád, že se podařilo i přes omezené finanční prostředky b hem uplynulých měsíců přivést do zkušebního provozu novou podobu internetových stránek, které budou zajímavější a modernější. Vím, že budou dobře sloužit všem jejich návštěvníkům ke spokojenosti. V neposlední řadě patří ke službám poskytovaným Infocentrem s knihovnou také kopírování, tisk, skenování, laminování, faxování, vázání dokumentů do kroužkové vazby, podávání informací, doplňkový prodej a další služby dle potřeby.

Naše Infocentrum s knihovnou se stalo za léta své existence neoddlitelnou součástí společenského života v naší městské části. Vnímáme ho už jako samozřejmost, kterou běžně využíváme a která nám zpřijemňuje náš život. Vím, že pro nás všechny bude stále místem, kam se budeme rádi vracet a kde se budeme dobře cítit. Společně všeho dobrého

Mgr. Pavel Ondroušek, zástupce starosty

Kolovratský zpravodaj – číslo 4/2013

Vydává ÚM Praha-Kolovraty • Vychází čtvrtletně

Řídí redakční rada: Ing. Jana Novodvorská, Ing. Jan Svátek, PaedDr. Jiří Baumruk, Mgr. Pavel Ondroušek

Adresa redakce: Infocentrum, Mírová 20/54, 103 00 Praha – Kolovraty

Telefon a fax: +420 267 710 613 • E-mail: web.periodika@kolovraty.cz

Tisk: Tiskárna TRIA, Olbramovice

Pročet výtisk: 1 500. Registrováno pod číslem MK RE 18162

Nevyžádané rukopisy a další podklady se nevracejí • Uveřejněné příspěvky nemusí vyjadřovat stanovisko vydavatele a redakční rady •

Redakce si vyhrazuje právo rukopisy p ízpsobit tisku •

Za obsah a stylizaci článků odpovídá autor •

P íští uzavřítka bude 01. 01. 2014. Datum vydání bude 29. 01. 2014

Žádáme příspěvatele do Kolovratského zpravodaje, aby respektovali datum uzavřítky. Na příspěvky došlé po uzavřítce nemůžeme být bráni z etel. Děkujeme za pochopení.

šéfredaktorka

Informace ze zasedání zastupitelstva MČ Praha - Kolovraty

7. zasedání ZM 26. září 2013

Rozpočtová opatření MČ Praha - Kolovraty

Usnesení .22/2013

ZM schválilo rozpočtová opatření za měsíce červen, červenec a září 2013 v celkové výši 748.200 K .

Schválení ústavních závazků p íspvkových organizací z izovaných M stskou ástí Praha - Kolovraty

Usnesení .23/2013

ZM schválilo ústavní závazky p íspvkových organizací z izovaných MČ Praha - Kolovraty sestavené k 31.12.2012 uvedené v příloze tohoto usnesení.

Výsledky hospodaření p íspvkových organizací (včetně jejich rozdělení) byly schváleny usnesením Zastupitelstva m stské ásti Praha-Kolovraty .18/2013.

Rozbor hospodaření MČ Praha - Kolovraty za 1. pololetí 2013

Usnesení .24/2013

ZM schválilo plnění rozpočtu hlavní činnosti MČ Praha - Kolovraty k 30. 6. 2013 uvedené v příloze .1, která je nedílnou součástí tohoto usnesení: příjmy 7.131.310 K , výdaje 5.863.610 K , saldo příjmů a výdajů 1.267.690 K .

ZM schválilo plnění plánu hospodářské činnosti MČ Praha - Kolovraty k 30. 6. 2013 uvedené v příloze .2, která je nedílnou součástí tohoto usnesení: výnosy 1.717.000 K , náklady 403.000 K , hospodářský výsledek 1.314.000 K , odvod finančních prostředků do hlavní činnosti 505.000 K .

Inventarizace obecního majetku a závazků za rok 2013

Usnesení .25/2013

ZM nařídilo provést inventarizaci obecního majetku a závazků MČ Praha-Kolovraty k 31.12.2013

ZM stanovilo a uložilo:

a) rozvahovým dnem pro provedení řádné fyzické inventury hmotného i nehmotného obecního majetku MČ Praha - Kolovraty je 30.09.2013

b) rozvahovým dnem pro provedení řádné dokladové inventury je 31.12.2013

c) inventarizace bude provedena v souladu s příslušnými ustanoveními zákona .563/1991 Sb., o ústavní ve znění pozdějších předpisů, prováděcí vyhlášky MF ČR .270/2010 Sb., o inventarizaci majetku a závazků, vyhlášku .410/2009 Sb., kterou se provádějí některá ustanovení zákona .563/1991 Sb., a podle Vyhlášky hl. m. Prahy .55/2000 Sb., hl. m. Prahy, kterou se vydává Statut hlavního města Prahy, ve znění pozdějších předpisů .

d) fyzická i dokladová inventura bude provedena podle jednotlivých skupin majetku a závazků

e) inventura pokladni hotovosti hlavní a hospodářské činnosti ÚM bude provedena k 31. 12. 2013

f) po provedení zjištění skutečného stavu inventarizačních položek a ověření tohoto stavu se stavem v ústavní budou vyřizovány případné inventarizační rozdíly a navržen způsob jejich vypořádání. Návrh na způsob vypořádání musí být projednán a schválen Ústřední inventarizační komisí (dále jen ÚIK).

Při provádění fyzických inventur bude provedena využitelnost majetku.

ZM jmenovalo:

- p ísedou Ústřední inventarizační komise m stské ásti Praha - Kolovraty p. Kamila Konečného, člen kontrolního výboru ZM
- sekretářem ÚIK pro provedení fyzické inventury: p í. Vladislavu Matinovou, správce obecního majetku
- členy ÚIK pro provedení fyzické i dokladové inventury: p í. Hanu Vítkovou, FO ÚM , p í. Vlašku Jindřichovou, OSM ÚM , p í. Radanu Šimovou, tajemnici ÚM .

P ísedou ÚIK je odpovědný za řízení a kontrolu činnosti ÚIK a sestavení inventarizační zprávy.

Inventarizační komise (dále jen IK) je nejméně dvoučlenná a při provádění fyzické inventury je vždy přítomen zaměstnanec ÚM , který je odpovědnou osobou zajišťující správu příslušné skupiny majetku v rámci plnění svých pracovních povinností.

ZM povolí starostu, aby jmenoval p ísedy jednotlivých inventarizačních komisí pro provedení fyzické inventury. P ísedou IK bude vždy člen kontrolního výboru ZM nebo člen ZM , dalšími členy pak někteří zaměstnanci ÚM .

ZM povolí tajemnici ÚM p í. Radanu Šimovou, aby zajistila koordinaci všech jednotlivých etap inventarizace, metodicky řídila provedení inventarizace, včetně přípravy předávacích protokolů a prováděla práci s kontrolou zpracování podkladů a dílčích činností, včetně práce s inventurou p íspvkových organizací z řízených MČ Praha - Kolovraty.

Záměr majetkového převodu (příjímání nemovitého daru) pozemku parc. .1233/87 v k. ú. Kolovraty

Usnesení .26/2013

ZM schválilo záměr bezúplatného převodu – přijímání nemovitého daru pozemku parc. .1233/87 – trvalý travní porost o výměře 87 m² v k. ú. Kolovraty od vlastníka Františka Šlingra, trvalé bydliště Praha - Kolovraty, Do Hlinek 108, vedený na LV .833 k. ú. Kolovraty, obec Praha, do vlastnictví Hlavního města Prahy, s náhledným svěřením M stské ásti Praha - Kolovraty, I : 00240 346, se sídlem úřadu m stské ásti, Praha - Kolovraty, Mírová 364.

ZM tímto zrušilo v plném rozsahu přijaté usnesení ZM .33/2004 ze dne 20. 4. 2004.

ZM uložilo ÚM přípravu veškerých podkladů nezbytných pro realizaci tohoto majetkového převodu.

Záměr majetkového převodu (prodeje) části obecního pozemku parc. .474 v k. ú. Kolovraty p edemur eným kupc m

Usnesení .27/2013

ZM schválilo záměr úplatného převodu – prodeje části obecního pozemku parc. .474 - ostatní plocha v k. ú. Kolovraty o výměře 11 m², označenou jako díl „a“, který bude sloužit do pozemku parc. .481 v k. ú. Kolovraty, za kupní cenu sjednanou dohodou ve výši 3.600,- Kč za jeden m², tj. celkovou kupní cenu 39.600,- Kč , p edemur eným kupc m manžel m Renat Slaninové a Martinu Slaninovi do SJM, trvalé bydliště Svazitá .p. 130 v Praze - Kolovratech.

Obecní pozemek parc. .474 je veden na LV .340, k. ú. Kolovraty, obec Praha, je ve vlastnictví hl. m sta Prahy, svěřený MČ Praha - Kolovraty, zněho je určen pouze část k úplatnému převodu.

Oddělení části převádného pozemku a jeho scelení s pozemkem parc. .481 v k. ú. Kolovraty bude provedeno GP .1380-55/2013 ze dne 28. 8. 2013.

ZM uložilo ÚM přípravu veškerých podkladů a zajištění všech úkonů a kroků, kterými je podmíněna realizace majetkových převodů obecních pozemků .

Zpráva o činnosti kontrolního výboru za období od 16. 3. 2013 až 10. 9. 2013

Usnesení .28/2013

ZM vzalo na vědomí předloženou zprávu o činnosti kontrolního výboru za období 16.3.2013 až 10.9.2013.

Volba p ísedy Kontrolního výboru ZM Praha - Kolovraty

Usnesení .29/2013

ZM vzalo na vědomí rezignaci Ing., Mgr. Karla Nováka, člena ZM , na funkci p ísedy a člena kontrolního výboru, založenou zvolením na ustavujícím zasedání ZM dne 3.11.2010.

ZM zvolilo p ísedou kontrolního výboru p. Kamila Konečného, člena ZM a člena kontrolního výboru, na základě návrhu.

Mgr. Pavel Ondroušek



Kolovraty mají svého zástupce ve volbách do Sn movny

Zdá se již být samozřejmostí, že Ing. Habartovi, starostovi M , leží na srdci dobro Kolovrat i Lipan. Zvykli jsme si vidat pana starostu p i nejz n jších akcích M , p i vítání ob ánk , na d tském dni, v základní škole, na pasování na tená e v místní knihovně a dalších. Nikdo se tedy nepozastaví nad jeho kandidaturou do poslanecké sn movny. Jak tuto skute nost vnímá on sám?



Pane starosto, budete v íjnových volbách kandidovat do Poslanecké sn movny za ODS. Znamená to tedy, že vy jste na tuto stranu nezanev el?

Dovolte mi použít p ím r ze sv ta sportu - p í í se mi m nit klub, ve kterém hraji, v dob kdy se mu zrovna ne moc da í a je v tabulce na spodních p íkách. To by byla zbab lost. Chci svému klubu pomoci zp t na vyšší p íky, tam, kde je jeho místo. Nic se nesmí p edem vzdávat, vždy nic není dáno p edem. A mohu-li n jak pomoci, rád to ud lám. Proto jsem p íjal nabídku kandidovat do Poslanecké sn movny.

Vaše odpov í mi navodila další otázku. Jak se domníváte, že ODS bude v t chto volbách úsp šná?

Jsem optimista a v ím, že je kolem nás stále dost lidí, kte í si uv domují nebezpe í v podob ohrožení základních ob ánských svobod a princip demokratické spole nosti, které léta vytvá íme. Stejn tak v ím, že si lidé uv domují kdo je stabilním nositelem a reprezentantem t chto myšlenek, a že vsadí „na jistotu“ p ed ú elovými seskupeními a stranami, které vznikly pouze jako prost edek pro pár privilegovaných politických turist , kte í m ní své myšlenky a strany podle toho, kde cítí šanci ke zviditeln ní a dosažení realizace svých prosp chá ských cíl a je jim jedno kdo jim k tomu dopom že... Pokud si toto lidé uv domí, pak není nereálné, abychom v Praze získali alespo 25%. Celorepublikov , tedy ve výsledcích celé R po ítám s nižším procentem, takže tam kolem 20% hlas .

Odvoláváte se na zdravou úvahu volí . D ležitě ale je, aby se k volbám v bec dostavili. Jak odhadujete ú ast volí ? To je velice t žké p edem odhadnout. Vezmeme-li v potaz také fakt, že volebním víkendem za ínají d tské prázdniny, nezbyvá než apelovat na osobní odpov dnost každého volí e. Musíme si uv domit, že pokud chceme, abychom nadále žili ve svobodné, demokratické a prosperující zemi, abychom žili ve spole nosti, která umož ůje svobodn podnikat, abychom byli d stojným a svrchovaným evropským státem s perspektivou kvalitního vzd lání pro naše d ti a s nadstandardní pé í o seniory, pak je naší povinností k volbám p íjít.

Jste sportovec t lem i duší, z stal byste sportu v rny í v Poslanecké sn movn ?

Je o mne známo, že mým nejv tším koní kem je sport. Proto bych rád, v p ípad zvolení, p sobil ve výboru pro v du,

kulturu, mládež a t lovýchovu. Všechno to jsou oblasti, se kterými jsem se po dobu výkonu funkce starosty setkal a o kterých mám pom rn slušné pov domí.

Pane starosto, p edvolební kampa je v plném proudu, budete se snažit se v jejím rámci n jak více zviditelnit?

Jak jsem již ekl v první otázce, jsem lenem týmu, který má ur itou taktiku a strategii. A tak jako na h íšti má každý hrá své pevn dané místo a sv ené úkoly, tak stejn je to i v naší stran v rámci p edvolební kampan . Preferen ní hlas od volí m samoz ejm pot ší, ale p edevším je to hlas pro stranu, které v ím. Za to všem p edem d kuji.

D kuji za rozhovor. *Ing. Jana Novodvorská, šéfredaktorka*

P ed asné volby do Poslanecké sn movny Parlamentu R se konají, tak jako vždy, ve dvou volebních dnech. V pátek 25. íjna a v sobotu 26. íjna 2013. V pátek je zahájeno hlasování ve 14.00 hod., ukon eno ve 22.00 hod., v sobotu zahájeno v 8 hod. a ukon eno ve 14 hod.

Z d vodu zvýšení po tu obyvatel a tedy i volí , bylo t eba v M Praha – Kolovraty vytvo it, po ínaje t mto volbami, t i nové volební okrsky (VO). 1. VO je vymezen pro horní (severní ást) Kolovrat a 2. VO pro spodní (jižní ást). Pro snazší orientaci byla zvolena jako d lící ára mezi ob ma VO tra D. 3. VO pak zahrnuje pouze Lipany. Znamená to, že každý z volebních okrsk bude mít jiné sídlo, resp. adresu volební místnosti. 1. VO bude sídlit v budov nové ZŠ v ulici K Pošt , 2. VO pak tradi n v budov ÚM na Mírové ulici a 3. VO v nebytových prostorách v budov . p. 4 ul. V Listná ích, vchod z ulice Do Kope ka. Sady hlasovacích lístk budou dodávány v obálkách ozna ených jménem a adresou bydlišt každého volí e s vyzna ením ísla volebního okrsku a adresou volební místnosti. Bližší informace budou pr b žn zve ej ovány na ú ední desce ÚM i na webových stránkách M . Na p ípadné dotazy týkající se p ípravy, organizace a samotného pr b hu voleb v M Praha – Kolovraty Vám odpov í Šimová, tajemnice ÚM , p ípadn pí Nováková, sekretariát (ohlašovna) ÚM .

D kujeme zárove touto cestou všem ob an m, kte í nabídli svou pomoc a zapojí se do práce v n které z okrskových volebních komisí. *Za ÚM R. Šimová*

Novela vyhlášky o ochraně dřevin a povolování jejich kácení

Novela vyhlášky o ochraně dřevin a povolování jejich kácení přináší zásadní změnu v postupu ke kácení dřevin v soukromých zahradách. Majitel zahrady již nebude muset ve správním řízení žádat o povolení pokácet stromy, které se nachází na jeho zahradě. Zároveň Ministerstvo životního prostředí klade větší důraz na ochranu alejí. Vyhláška o ochraně dřevin, na základě které se zajišťuje ochrana stromů a díky které si majitel zahrady bude moci na svém pozemku bez povolení kácet stromy, nabyla účinnosti od 15. srpence 2013. Vyhláška je zveřejněna ve Sbírce zákonů pod číslem 189/2013 Sb.



V ustanovení § 3 vyhlášky č. 189/2013 Sb., je definována velikost a charakteristika dřevin, k jejichž kácení není potřeba povolení příslušného orgánu ochrany přírody. Povolení ke kácení dřevin, za předpokladu, že tyto nejsou součástí významného krajinného prvku (§ 3 odst. 1 písm. b) zákona č. 114/1992 Sb.,) nebo stromů a dřev, se podle § 8 odst. 3 zákona č. 114/1992 Sb., nevyžaduje a) pro dřeviny o obvodu kmene do 80 cm měřené ve výšce 130 cm nad zemí, b) pro zapojené porosty dřevin, pokud celková plocha kácených dřevin zapojených porostů dřevin nepřesahuje 40 m², c) pro dřeviny pěstované na pozemcích vedených v katastru nemovitostí ve způsobu využití jako plantáž dřevin, d) pro dřeviny rostoucí v zahradách. Pro potřeby předmetné vyhlášky je definována zahrada jako pozemek u bytového domu nebo u rodinného domu v zastavěném území obce, který je stavebně oplocený a nepřístupný veřejnosti. Všechny tyto znaky musí zahrada splňovat současně. Zahradou je pozemek související se stavebním pozemkem, na kterém je umístěn bytový nebo rodinný dům definovaný podle stavebního zákona. Tuto podmínku tedy nesplňují například pozemky v zahrádkářských osadách, přestože v nich trvalý pobyt osob není vyloučen. Živý plot, tedy zahrada tvořená dřevinami, za stavební oplocení považována není. Stromy a dřevy pro účel vyhlášky definovány jako souvislá sada nejméně deseti stromů s pravidelnými rozestupy. Chybí-li v ní kterémžto úseku souvislé řady stromů, počítá se jedná o stromy a dřevy. Za to se naopak nepovažují stromy rostoucí v ovocných sadech a v plantážích dřevin. Povolení je tak potřeba i pro stromy, které tvoří stromy a dřevy, přestože nedosahují obvodu 80 cm. Zapojeným porostem dřevin se pak rozumí soubor dřevin, v němž se nadzemní část dřevin jednoho patra vzájemně dotýkají nebo překrývají, s výjimkou dřevin tvořících stromy a dřevy, pokud obvod kmene jednotlivých dřevin měřený ve výšce 130 cm nad zemí nepřesahuje 80 cm; jestliže některá z dřevin v souboru nepřesahuje uvedené rozměry, posuzuje se vždy jako jednotlivá dřevina.

Kácení stromů zpravidla probíhá v období vegetačního klidu dřevin – od 1. listopadu - 31. března roku následujícího.

Bližší informace poskytnete ÚM, odbor správy majetku p. Matinová. Další informace naleznete i na webových stránkách MŽP ČR www.mzp.cz.

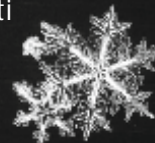
VL. Matinová, správa majetku ÚM Praha - Kolovraty

Brigáda na zimní výpomoc úklidu sněhu, posyp.

Úřad městské části



hledá



spolehlivého, zodpovědného a fyzicky zdatného
pracovníka na zimní úklid sněhu z chodníků.

Práce probíhají v tichou v brzkých ranních hodinách.

Informace:

př. VL. Matinová, správa majetku M Praha-Kolovraty

Mobilní obchodní kancelář

poskytuje zejména následující služby :

- žádost o připojení k distribuční soustavě
- zahájení, převod a ukončení odběru zemního plynu
- změny smluvního vztahu (způsobu placení, zaslací adresy, jména atd.)
- převzetí reklamace
- sjednání výměny, kontroly a zaplombování plynoměru (zajišťuje Město dodávek plynu, a.s. na základě zmocnění Pražské plynárenské Distribuce, a.s.)
- informace k otázkám, souvisejícím s dodávkami zemního plynu
- přijímání požadavků na zákaznické karty
- tiskopisy a informační brožury

Služeb mobilní kanceláře mohou využít také obyvatelé Kolovrat. Stanoviště je vždy u úřadu M.

Poslední výjezd mobilní obchodní kanceláře v 2013:

Pondělí 25. 11. 2013 10.30 - 13.30 hod.

Duší ky

Svátek všech zesnulých, lidův Duší ky, se rychle blíží. Vzpomínka na blízké zesnulé ale může být narušena vandalismem, který je příznačný pro tuto dobu.

Městská policie hl. m. Prahy v různých obvodech tak zvýší kontrolníinnost, která bude spočívá v kontrolách parkovišť před hřbitovem, v plynulosti dopravy a kontrolou samotných hřbitovů. „Zvýšená kontrolníinnost neznámá nepřetržitá kontrolníinnost. Vzhledem k dalšímu nárůstu a potu lidí to bohužel není možné zajistit.“

Proto bych rád požádal občany Kolovrat, aby se na nás s důvěrou obrátili v případě, že se jim bude zdát na hřbitově i v jeho okolí cokoliv podezřelé,“ vyjádřil se vrchní komisař Městské policie obvodního úřadu Prahy 15.



Zuzana Gašpar, Městská policie hl. m. Prahy



M stská ást Praha – Kolovraty vyhlašuje výběrové řízení

na prodej pozemku p. . 1263/451 k.ú. Kolovraty,
o celkové výměře 5650m²

Záměrem vyhlášeovatele je umožnit na tomto pozemku nebo jeho ásti vybudování a provozování objektu s p evažující funkcí p edškolního zařízení. Vít zný uchaze získá právo uzavít s vyhlášeovatelem smlouvu o budoucí kupní smlouvu, jejímž p edm etem bude prodej p edm tného pozemku nebo jeho ásti za kupní cenu, která vzejde z tohoto výběrového řízení. Navrhovaná cena nesmí být nižší než 2000,- Kč za jeden m². Výběr kupujícího bude proveden na základ výsledku výběrového řízení.

Nabídku v zalepené obálce označením v levém horním rohu nadpisem "NEOTVÍRAT - výběrové řízení parc. . 1263/451" lze podat nejpozději do 10. prosince 2013 do 12.00 hodin do podatelny ÚM . Na pozdější nabídky nebude brán z etel. V písemné nabídce uve te identifikaci uchaze e, návrh kupní ceny (nesmí být nižší než stanovená cena), lh tu a zp sob úhrady kupní ceny.



Všem komer ním subjekt m nabízíme jejich prezentaci na oficiálních webových stránkách M Praha-Kolovraty

V souasném období je dokonována práce na nových webových stránkách M . Jejich sou ástí jsou také informace o místních podnikatelích, komer ních službách v pohostinství, kosmetických službách, komer ních, soukromých p edškolních i zdravotních za ízeních. Prezentace komer ních služeb bude zpoplatněna ástkou 500Kč /rok. Platba bude všem ú tována až od 1. ledna 2014.

V p ípad vašeho zájmu o zve ejnění informací o vaší organizaci, vypl te prosím formulář, který je k dispozici na webových stránkách M v sekci aktuality, nebo v papírové podobě na stojanu formulářů v Infocentru s knihovnou a v podatelně Úadu M Praha - Kolovraty. V p ípad vašeho p aní s vámi formulář rádi vyplníme.

Vyplněné formuláře je možné odeslat elektronicky na e-mailovou adresu web.periodika@kolovraty.cz. V papírové podobě můžete vyplněné formuláře vhodit do poštovní schránky umístěné u dveří Infocentra s knihovnou Praha - Kolovraty, nebo odevzdat přímo jeho pracovním. Formulář lze též přinést do podatelny ÚM .

J.N.

Naši jubilanti

Ve tvrtém tvrtletí roku 2013
oslaví významná životní jubilea tyto naši spoluob ané:



Ivan íková Jaroslava
ejka Karel
K stková Marie
Mošovský František
Zejfart Ji í
Janovský Jaroslav
B e Ladislav
Kurová V ra
Marin íová Marie
Žížka František
K stka Josef
Sklená Petr
Komárek Jan
Dinnebier Eduard
Popelková Eva
Dušková Eliška
Ing. Jar šková Jana
Blahová Eva
Sládková Old icha
Šlosar íková Mária
Šlapánková Božena
erná Milada
Sklená ová Anna

Všem oslavenc m gratulujeme a p ejeme hodně zdraví.

PODEKOVÁNÍ

ANGLICTINA KOLOVRATY a TVORENÍCKO
velmi děkují

Infocentru s knihovnou v Kolovratech, paní vedoucí Jane Novodvorské a paní knihovnici Daniele Volešákové, za skvelou spolupráci a umožnění táborevého čtení s anglictinou v prostorách knihovny v roce lonském a znovu i v roce letošním.

Sboru dobrovolných hasiců Praha – Kolovraty, panu Ivo Hasalíkovi a panu Martinu Dynybilovi, za přijetí malých táborníků příměstského tábora CAMP 2012 a CAMP 2013 v kolovratské hasické zbrojnici, za super zajímavý výklad a letošní hasické "cvicení na terc".

Děkujeme.

Organizační tým příměstského tábora:
Margita de Hej Kolárová, Jirina Soucková, Romana Veselá, Ilona Koupilková, Tereza Hnátková.

Nový školní rok v ZŠ Praha - Kolovraty



Vážení přátelé Základní školy Praha - Kolovraty,

čas prázdnin je již nenávratně pryč a my za sebou máme první měsíc školního roku 2013/14. V tomto školním roce jsme přivítali 55 nových žáků a celkový počet žáků naší školy vzrostl na 264. Naš pedagogický sbor obohatilo šest nových pedagogických pracovníků. Díky vstřícnému přístupu z izovatele školy – městské části Praha - Kolovraty, jsme mohli vyřešit prostorové problémy a otevřít novou učebnu ve zrekonstruované vilce K Pošt 320/5. Nová učebna je nyní využívána žáky 2. B. V prostorách vilky nadále působí také základní umělecká škola.

Od září je v platnosti nový školní vzdělávací program KOPR, podle kterého je, počinaje žáky plnicími povinnou školní docházkou od 1. 9. 2013, začlena výuka anglického jazyka od 2. ročníku. Dle pokynů MŠMT byla do stávajícího i nového školního vzdělávacího programu doplněna preventivní témata z oblasti ochrany životního prostředí mimo jiné události, konkrétně jsme rozpracovali témata předem tu Komunikativní dovednosti, tak aby lépe naplňovaly vzdělávací a výchovné cíle školy.

Budeme pokračovat v realizaci tradičních akcí a projektů jako jsou například školní předvánoční jarmark, školní ples, projekty Evropa je náš domov, Škola má talent, Soutěž o nejlepší teniskářský deník. V rámci prevence rizikového chování žáci absolvují preventivní programy Policie ČR, občanského sdružení ProPrev a školní projekt Den zdraví. Zúčastníme se tedy projektů pro inspirování k rozvoji v domostí a dovedností žáků. Jedná se o projekty a soutěže dětské Mensy ČR (Logická olympiáda), seminář Taktik, matematický Klokán a Čvrtek apod. Již druhým rokem jsme zapojeni do projektu Portál Proškoly.cz, který umožňuje žákům ve škole i doma procvičovat a ovládat si základní rozumové schopnosti (logika, paměť, prostorová představitivost, vnímání, koncentrace apod.), nezapomeneme ani na naše sportovní nadané žáky a zúčastníme se pořádaných sportovních soutěží.

Ve školním roce 2013/14 jsme pro naše žáky připravili pestrou nabídku zájmových kroužků – otevřeli jsme kroužek angličtiny pro začátečnické i pokročilé, kroužek francouzštiny, nůžkový, výtvarný kroužek, divadelní kroužek Kašpárek, ZUMBU a rockový kroužek. Externí lektori ve škole realizují kroužky: Věda nás baví a kroužek dámy.

Nadále spolupracujeme s Klubem Kolovraty o.s., jehož cílem je

především shromážďování finančních prostředků od rodičů a jejich poskytování škole. Ze získaných prostředků plánujeme letos dovybavit školu hudebními nástroji, nástroji tabulemi, elektronickými učebnicemi a pomůckami do tělesné výchovy. Díky pomoci rodičů našich žáků a občanů Kolovrat získává škola finanční prostředky také ze sborové soutěže, které se v tomto školním roce účastníme u Pražských služeb a.s. Vzhledem ke končícímu funkčnímu období členů školské rady, se konaly dne 10. 10. 2013 volby do školské rady, z nichž vzešli noví členové, a to za zákonné zástupce – Mgr. Stanislava Bartošová a Mgr. Lukáš Bartoš, za pedagogy Mgr. Monika Pikardová a Lučka Kvašová.

Velice si vážíme každé podpory a těšíme se na další spolupráci s rodiči a žáky, se zřizovatelem školy, místními organizacemi a veřejností. *Mgr. Vladimíra Neklapilová - editelka školy*

MŠ Praha - Kolovraty započala nový školní rok

Po prázdninách jsme se v mateřské školce sešli v plném obsazení, tedy 168 dětí a 19 zaměstnanců. V pondělí 2. září jsme přivítali v našich třídách 64 nových přijatých dětí. Z kapacitních důvodů nebylo možno přijmout 22 tříletých dětí a 9 dvouletých dětí, které čekají na volné místo v MŠ.

Měsíční září byl měsícem adaptace nových dětí na mateřskou školu. Děti se postupně seznamovaly s kamarády ve třídě, se zaměstnanci mateřské školy, s novými prostředím, novými hračkami, ale také jiným režimem dne a novými pravidly. Některé děti prožívaly první odloučení od rodičů a mnohdy i slza ukápla. V tomto ohledu je to velmi náročné období, jak pro děti, jejich rodiče, tak i pro nás pedagogy. Ale společnými silami jistě vše zvládneme, vždy ve školce je prima.

A na co se můžeme těšit? Oslavíme společně Den zvířat. Přijedou za námi lektoři z občanského sdružení Ornita a přivezou s sebou řadu našich ptáků. Na vlastní oči uvidíme například živého páperného, vlaštovku obecnou, sokola stěhovavého a další. Pro děti jsme také objednali divadelní pohádku s environmentální tematikou Kouzelný les. Tu si užijeme v KD U Boud jako v opravdickém divadle. K příležitosti Dne stromů chystáme malou výstavu dětských výtvarných prací v kolovratském Infocentru. Opět se zapojíme do společné akce učitelů všech škol a organizací, která vloni poprvé spojila děti i pedagogy z Uhřetína a Kolovrat. Podařilo se vytvořit krásný Betlém v učitelův veském Muzeu. Letos ho plánujeme obohatit o několik dalších výtvarných pojetí zvířat.

Ráda bych touto cestou poděkovala rodičům dětí z mateřské školy za spolupráci. Díky Vaším finančním darům se nám podařilo zakoupit pro ty nejmenší skluzavku na zahradu školky. Velmi úspěšný byl i sběr starého papíru, který hodláme znovu uspořádat. 49 rodičů vyplnilo před koncem školního roku dotazník, ze kterého jsme se dozvěděli řadu cenných informací, které využijeme ke zlepšení naší práce. Vaše názory nás zajímají. Plánujeme více setkání s Vámi formou besídek, dílniček a podobných akcí ve třídách, ale i na zahradě školky. Potěšila nás i Vaše nabídka různé další spolupráce, kterou rádi využijeme. Vaše názory ke stravování dětí ve školce jsem předala paní vedoucí školní jídelny.

Doufám, že další školní rok užijeme spolu ve zdraví a pohodě. Za Mateřskou školu Praha Kolovraty: *Ing. Michaela Konečná*

Dvaadvacáté Vítání občanů v Kolovratech



V pondělí 23. září se uskutečnilo další Vítání občanů v Kolovratech. Dá se říci, že tato společenská událost má v Kolovratech již letitou tradici. Před třinácti lety bylo Úřadem M. Kolovraty rozhodnuto o jejím znovuzavedení. Vítání občanů je určeno všem novorozencům, kteří v době narození mají trvalý pobyt na území naší městské části. V souvislosti se touto akcí koná v sále kulturního domu U Boud, kam přichází desítky rodičů a prarodičů se svými dětmi i vnuky. Od roku 1999, kdy se uskutečnilo první vítání, jsme se sešli již dvaadvacetkrát. Celkem Úřad M. Praha Kolovraty přivítal 652 dětí. Zpočátku stačila jedna slavnost ročně, ale s přibývajícím počtem obyvatel naší městské části se koná již dvakrát do roka. Na posledním podzimním vítání jsme se nejprve přivítali s rodiči i jejich miminky a pan starosta jim popřál šťastné vykoupení do života. Letos nám všem přišli zazpívat děti z místní Mateřské školky. Následovalo poblahopření a předání dárek pro děti, maminkám kytiku a ještě rodiče

obdrželi knihu o Kolovratech, aby třeba jednou svým ratolestem mohli předčítat o obci, kde žijí. Rodiče také dostali pozvánku do rodinného centra Macek, které pracuje s nejmenšími dětmi. Následně se nám podepsali do Pamětní knihy, kde je již jejich miminko zapsáno. Načež přišli do příměstí, kde na ně čekal pan fotograf, který je zveřejnil na památku. Při zakončení zástupci M. Kolovraty popřáli všem přítomným hodně zdraví, pohody a spokojenosti. A dále aby navždy milovaly své maminky i tatínky a radostný vstup do života, který na ně teprve čeká. Tato slavnostní událost je přivítáním nového občana do naší městské části a zároveň poděkování rodičům za obětavou práci, kterou při výchově dítěte vykonávají. Úplným závěrem chci poděkovat zaměstnancům Úřadu M. Kolovraty za přípravu celé akce, zajištění jejího hladkého průběhu a zvládnutí organizace této společenské události.



Za M. Kolovraty: Bc. Iveta Hrubá



Bašta Lukáš



Bauer Martin



Branská Agáta



Císa Martin



Deliš Martin



Frys ?kov? And la



Hainzová Marie



He manová Št pánka



Hlavá kov? Zuzanka



Klecanová Alžb ta



Kone n? Tom?š



Kühnel David



Malý Oliver



Optová Adriana



Pešta Št pán



Prokeš Matyáš



Šercl Hynek



Škopková Miriam



Van ková Nela



Vyškovský Vítek



KoloZávod 2013

V neděli 15. září 2013 proběhly v odpoledních hodinách v prostorech hřiště s U-rampou 3. ročník KoloZávodu. V letošním roce si s námi opět zahrálo po asi, ale nakonec kromě pár kapek se vše dobře vydařilo. Při rozjezdu školního roku se nám na trať rozjelo celkem 105 závodníků, kteří si mezi sebe rozdělili úžasných 26 medailí v šesti v kovových kategoriích cyklistů a těch v kovových kategoriích koloběžkářů. Závodu se zúčastnily děti ve věku od 3 do 14 let na tratích o délce 250, 1150 a 2300 m. Zpestřením a doplněním k závodu byla jízda zručnosti, po jejímž absolvování byl odměněn každý závodník. Celá akce se konala pod organizací Rodinného centra Kolovraty – MACEK, ve spolupráci Školy Taekwon-do ITF CHON-JI, Klubu Kolovraty o. s. – Klubka, o. s., Dětského klubu Sluníčko, Našich Kolovrat a o.s. Kolovratský KOS. Partnerem akce byl Sokol Kolovraty, hlavním sponzorem byla Město Praha Kolovraty a elektrickou energii poskytl kabelem Václav Pokorný. Tímto děkujeme všem, kteří pomáhali s přípravou a organizací závodu.

Výsledky kola:

do 5 let – 1. V. Jeábek, 2. V. Nováková, 3. A. Šoubalová;
 5-6 let – 1. T. Vokroj, 2. K. Jakešová, 3. J. Jelen;
 7-8 let – 1. T. Pastorková, 2. M. Kleinová, 3. I. Syrovátková;
 9-10 let – 1. J. Kubias, 2. V. Klein, 3. L. Bartoš;
 11-12 let – 1. J. Marxt, 2. T. Novák, 3. K. Sousedík;
 13-14 let – 1. P. Syrovátka, 2. M. Blažek

Výsledky koloběžky:

do 5 let – 1. A. Pastorková, 2. B. Vančková, 3. D. Nováková;
 5-6 let – 1. K. Kafková, 2. K. Jakešová, 3. M. Marxtová;
 7-8 let – 1. K. Jakešová, 2. T. Pastorková, 3. V. Šoubal

Za RC MACEK: Petr Bartoš

MACEK připravuje na nový školní rok spoustu akcí

Rodinné centrum MACEK Kolovraty o.s. je občanským sdružením, které je založeno na dobrovolné práci maminek a tatínků z Kolovrat a blízkého okolí. Naším cílem je vytvořit příjemný prostor pro vzájemná setkávání rodičů a prarodičů s dětmi. Pomáháme tak maminkám překonat sociální izolaci a podporovat je v jejich nové a mnohdy nelehké roli.

Umožníme jim vzájemně se stýkat s jinými maminkami v okolí a využívat svých schopností a znalostí. Děti se mohou rozvíjet po boku svých vrstevníků, učí se toleranci a chování v kolektivu.

Pro nejmenší děti organizujeme dopolední herní kroužky s programem, které se konají dvakrát týdně. Dále pořádáme pravidelné i jednorázové akce pro předškolní a mladší školní děti.

Co Macek chystá

Dopolední herna probíhá vždy v úterý 9.00 – 11.00 (pro děti cca 0 – 2 roky). Zhruba v 9.30 začíná program (asi 20-30 min), jinak je volná herna. Děti ve věku cca 2 – 4 roky se scházejí ve čtvrtek 9.00 – 11.00. Program (cca 30 – 45 min) začíná v 9.30 a zahrnuje výtvarné aktivity, dále pak společné básničky, písničky, cvičení, divadélko a další. Je přirozené, že děti neudrží vždy pozornost, a mohou si proto volně hrát si v herně.

Z pravidelných akcí pro předškolní a mladší školní děti organizujeme Hudební hrátky pro nejmenší děti, Hudbohraní pro školáky, Výtvarku pro předškoláky, Angličtinu a Francouzštinu pro děti i pro maminky s dětmi.

K našim tradičním v těchto akcích pro veřejnost patří: Kolozávod, Drakiáda, Dělová slavnost, Turnaj v piškvorkách, Mikulášská, Masopustní rej masek, LEGO závod, Vítání jara, Výtvarná soutěž, Rejářodníci, Běh mezi stromy a Dětský koutek na kolovratském Dětském dni. V průběhu roku též organizujeme několik autobusových výletů.

Podrobnější informace v elektronické podobě naleznete na poštované akce a kroužky najdete na webových stránkách www.rcmacek.cz.

Doplňte ady našich členů

Jelikož i v tomto školním roce odešlo mnoho maminek do práce hledají nové příležitosti, hledáme aktivní maminky, které by byly ochotny podílet se na organizaci a chodu dopoledních herníků. Jediné, co je potřeba, je chuť do práce s dětmi. Rádi se s vámi podělíme o nabyté zkušenosti a poskytneme potřebný materiál. Nabízíme členství v našem sdružení, možnost spoluvytvářet program v centru a slevy na vstupném na akce Macka.

Máte-li chuť zapojit se do činnosti Macka, kontaktujte prosím přímo službu programu nebo Zuzanu Šoubalovou na tel.: 776 809 803. Více se o nás dozvíte na www.rcmacek.cz.

Přijďte se do našeho centra podívat, rádi Vás uvítáme. Vaše děti budou u nás jistě spokojené a vy naerpáte nové síly a inspiraci od ostatních maminek. Vašemu dítěti vezmete s sebou pití a svačinku. Naše klubovna se nachází v areálu kulturního domu U Boud (hnedá plechová vrata).

Za RC MACEK: Eliška Pecinová

Již nyní vás chceme pozvat na naše podzimní jednorázové akce:

10. listopadu	Dělová slavnost
17. listopadu	Turnaj v piškvorkách
5. prosince	Mikulášská besídka

Zuzana Šoubalová

Klub u Boud



Jsmo obanské sdružení, jehož cílem je organizovat a rozšiřovat kulturní a společenské aktivity v Kolovratech a nejbližším okolí. Jeho členové pak hodlají podporovat všestranný rozvoj dětí, mládeže a spoluobčanů, umožnit spoluobčanům vzájemně se při společných akcích společensky a neformálně stykat, vzdělávat se a využívat vlastních schopností i znalostí. Jak naznačuje již název sdružení, hlavním místem pro sobě bude po dohodě s provozovatelem sál KD U Boud. Členové se však již nyní zapojují i do pomoci při pořádání některých akcí pro děti, pořádaných v Kolovratech dalšími spolky.

Pro začátek realizoval Klub U Boud již dvě výstavy ve vestibulu KD U Boud, obnovil společně s kapelou Steamboat Stompers tradici jazzových večerů a uspořádal několik dalších kulturních akcí.

V nejbližších měsících očekáváme doladění kulturního programu, který můžete shlédnout na webových stránkách. Tamtéž si můžete rezervovat místa na jednotlivé akce, stejně jako v restauraci U Boud. Těšíme se s vámi na pravidelné společné setkávání při různých akcích, stejně jako očekáváme vaše náměty.

Více zde: <http://www.klububoudu.cz>

Petr Bartoš za Klub U Boud



ÚAD MĚSTSKÉ ČÁSTI PRAHA-KOLOVRATY
A KLUB DĚČICHOV V KOLOVRATECH

VÁS SRDEČNĚ VŠECHNY ZVOU NA

KOLOVRATSKÉ POSVÍCENÍ

v sobotu 9. listopadu 2013 od 15.00 hodin
v sále KD „U BOUD“ V KOLOVRATECH

K tanci a poslechu hraje dechová hudba
MALÁ MUZIKA Z LIBKOVY VODY U PELHŘIMOVA
pod vedením Zdeňka Rajdlíka
VSTUPNÉ 50 Kč



Pomoc postiženým záplavami



Obanské sdružení Naše Kolovraty vyhlásilo veřejnou finanční sbírku na pomoc rodinám nejvíce postiženým letošní povodní v obci Kozárovice na Mlýnicku. Sběrka navazuje na pomoc téže obci, kterou kolovratští občané zorganizovali po povodni v roce 2002. Letos povodeň v Kozárovicích opět zasáhla a napáchala velké škody, voda dosahovala v některých domech do výše 1,5m, na kolik rodin šlo o celé vybavení



Fotografie pořízená při návštěvě v Kozárovicích v únoru 2013.

domů, jsou zničená okna a podoba. Členové obanského sdružení obec po povodni navštívili a s místními občany vytipovali dvě nejvíce postižené rodiny, kterým pomoci bude. Do konce září se v Kolovratech vybralo okolo 15.000 Kč. Děkujeme všem, kteří přispěli. Dárci je však zatím podstatně méně než v roce 2002, kdy sbírka přinesla částku několik set tisíc korun.

Pokud budete chtít na dobrou věc přispět, můžete jakoukoli finanční částku předat do pokladničky umístěné v kolovratském Infocentru, v prodejně U Chadce nebo zaslat na účet 3256453349/0800 vedený u České spořitelny v Praze. Sběrka je úředně registrována a potrvá do 31.12.2013. Dar je možné odejít od základu daně z příjmu.

První část pomoci plánujeme rodinám předat ještě v říjnu, abychom pomohli dokončit opravy před zimou. O rozdělení peněz a jejich využití budeme občany Kolovrat informovat. Další informace o postižených rodinách a situaci v Kozárovicích naleznete v Infocentru nebo na www.nasekolovraty.cz. Pro sbírku organizujeme? Jsme přesvědčeni, že pomoc konkrétním lidem v nouzi má vždy smysl.

Za Obanské sdružení Naše Kolovraty: J. Kubias a M. Šedivý



V Infocentru s knihovnou proběhlo již druhé pasování na čtenáře.

Také tentokrát provedly paní učitelky i druhé třídy, což činí 73 dětí.

Všichni pasovaní žáci prokázali, že se za první rok školní docházky více učili a méně doba naučili a tak nic nebránilo tomu, aby byli pasováni na čtenáře. Po slibu, že se budou ke každé knize chovat stejně dobře jako k dobrému kamarádovi, tedy s úctou a láskou, byli pasováni.

Každý dostal v upomínku na tento den knihu a certifikát, který ho opravňuje k bezplatné registraci na půl roku. Ti nejpilnější čtenáři si pak budou moci užít bezplatné registrace také další půlrok.

V letošním roce bylo pro děti připraveno ještě jedno překvapení. Speciálně na Pasování čtenářů dorazil do Kolovrat před Knihovnu „Oskárek“ - pojízdná knihovna Městské knihovny v Praze. Při této příležitosti měli čtenáři možnost si pojízdnou knihovnu prohlédnout, zeptat se pracovnice Městské knihovny Praha na vše, co je zajímavé. Aby byla prohlídka zajímavější, byla pro děti připraveny malé soutěže, a za odměny pamlsky a upomínkové předměty. Dětem se „Oskárek“ moc líbil.

Letos jsme mezi námi pozvali také kolegy z knihovny Dolní Chabry, kteří se při pasování zhostili role „ceremoniáře“ a „paní vykonavatelky“, jejich pomoc byla výrazná, pomáhala také paní editelka Neklapilová a odborná metodika z Městské knihovny v Praze, paní Volencová. Všem těmto pomocníkům děkujeme.

Stejně jako vloni i letos děti pasoval v roli „její ctihodnosti“ Vladimír Kalivoda, který si opět vzal den dovolené, aby mohla tato hezká akce bezproblémově proběhnout. Za to velký dík.

Jana Novodvorská, vedoucí Infocentra s knihovnou







Snad každý z nás zná nenápadnou postavu ku milého a pivového, evangelického faráře a teologa Jiřího Zejfarta. Ne každý ale ví, že je to také velmi šikovný malíř, který zručně pracuje nejen se štětcem, ale i s dlátem. Ve svém životě spolupracoval s malíři i ezbači, kteří realizovali jeho návrhy. On sám vládne mnoha technikami - kresbou, linoryty a dřevoryty. Vytvořil řadu děl, především duchovní tvorby.

Jiří Zejfart právě v těchto dnech slaví své významné životní jubileum.

Každý životní mezník je důvodem rekapitulace a poohlédnutí se za svým dosavadním životem. Také my jsme s panem Zejfartem usedli a vzpomínali. Respektive pan Zejfart vzpomínal a vyprávěl.

Narodil se 22. října 1928 v Uhřetěšské vsi. Jako dítě býval často nemocný. Všechno zlé je pro něco dobré. Dostal spálu, byl v karanténě a tak se začal naplňovat novat malování, což byl počátek jeho umělecké kariéry. Po válce vystudoval Státní grafickou školu v Praze obor písmo, linoryt, dřevoryt a litografii. Rád by býval pokračoval dále na akademii, ale tam ho bohužel nevzali. Pravděpodobně se o to zasloužila i jeho aktivní práce v církvi. Krátký čas pracoval jako malíř keramiky a porcelánu.

V roce 1950 nastoupil na teologickou vysokou školu - bohosloveckou fakultu, aniž by před tím vystudoval gymnázium (což bylo obvyklou podmínkou k přijetí na teologickou VŠ). V té době měl již navázané kontakty s církví a dohody na výzdobu církevních objektů. Zpočátku se orientoval především na nástěnné malby v kostele. Později ho velmi zaujal linoryt a dřevoryt. Interiéry církevních budov zdobil psaním biblických textů, křesťanských ornamentů a symbolů: bible, kalicha, zpracovával motivy evangelií.

Jeden zasloužil si „kumštu“ zanechat a novat se především v ztvárnění evangelií. Ovšem stále dostával zakázky na výzdobu církevních prostor a tak i nadále poskytoval své umění jako výtvarník, malíř a grafik a u toho také zůstalo. Dospěl k názoru, že tímto způsobem plní dvojí službu jednomu a témuž pánu. Díky za toto rozhodnutí Bohu. Protože tak mohlo vzniknout mnoho krásných děl. Navrhoval interiéry

a výzdobu kostelů i modliteben, celkem asi tisíceti evangelických sborů. Jeho posláním byla práce na velkoplošném grafickém zpracování biblických textů a křesťanských symbolů: Desatera Božích přikázání, Apoštolského vyznání víry, Modlitby Páně a dalších.

Církevní služba nebyla v té době vůbec jednoduchá, zastupoval faráře, působil 22 let v Karlových Varech, v Nejdku, v Chodově u Karlových Varů apod. Vždy patřil mezi ty, kteří vedli zápas o vřehodnost ztvárnění evangelií, což nebylo ve společnosti, která byla ovládaná totalitním režimem, vůbec jednoduché. To pochopitelně vedlo k mnoha konfliktům. Pro své dlouhodobé názory a postoje v úse normalizace (v říjnu roku 1978) ztratil faráři Jiří Zejfart Státní souhlas. Nemohl vykonávat své poslání a tak dva roky pracoval jako skladník, manipulátor s paletami ve velkoobchodním skladu potravin v Karlových Varech. Umění ale zůstal na blízkou v ústřední lidové umělecké výrobě - obor ezbačství.

1. 2. 1981 mu byl způsobil Státní souhlas obnoven a tak mohl nastoupit opět do služby, tentokrát u sboru ve Vysokém Mýtově. Zde působil jako farář Českobratrské církve evangelické až do roku 1997. V tomto období vytvořil velké množství kreseb, akvarelů a linorytů, na kterých zachytil krásy tohoto kraje. Ve Vysokém Mýtově zůstal až do odchodu do důchodu.

Jako důchodce se vrátil do svého rodiště, kde žije do dnes. Kdo by si myslel, že zde jenom seděl a odpovídal, ten by se mýlil. Spolupracoval s občanskými iniciativami a aktivně se podílel na vytváření občanské společnosti. Kázal na Žižkově v Praze.

Celý život prožil se svou ženou, kterou byli oddáni 23. 10. 1954 a která mu byla ve všech věcech oporou. Radostí mu jsou dcera, syn a také vnoučata.

Naše vzpomínání Jiří Zejfart zakončil slovy: „Apoštol Pavel řekl: ‚Z milosti Boží jsem to, co jsem, jdu životem a trousím moudro...‘, já jdu životem a trousím obrázky“.

Milý pane Zejfarte, děkuji za Vaše vzpomínání a krásné obrázky, které jste poskytl do Infocentra s knihovnou na výstavu. Děkuji za radost, kterou nejen jimi rozdáváte lidem kolem. Děkuji za Vaše písmičky do Zpravodaj a spolupráci.

Dovolte mi prosím, připíjet se ke gratulantům se srdcem a upřímnou gratulací nejen za sebe, ale i za všechny naše tenáče a poplatky k Vaším požehnaným narozeninám vše nejlepší Vám i Vaší rodině a ještě mnoho slunných dní v kruhu Vašich blízkých.

Jana Novodvorská

ze života Lipan . . .

Kotlíkové guláše v Lipanech popáté

Poslední prázdninovou sobotu se za krásného počasí pozdního léta sešlo pro soutěžících týmů nad otevřeným ohněm a kotlíky. Popáté po adatel připravil pro soutěžící po 3 kg hovězího, ze kterého se vařilo podle utajených receptur, aby po těchto hodinách byly guláše předloženy k ochutnávce.

Letošní gulášové klání bylo vyhlášeno jako nesoutěžní a za kotlíky byly připraveny osvěžující sestavy Lipanské řezanice z Kuřívky spolu s novými Gulage Riders, Vinařským klubem a velmi veselým týmem z Tachova.

Pro fanoušky bylo odpoledne zpestřeno petangue stelníci, na které se vydováli jak dříve, tak i dříve. Celé odpoledne doprovázel hudební nedostizný showman pan Šimek z Lipan se svým doprovodem.

Podobně odpoledne bylo ukončeno ve erním posezení, které bylo zakončeno nad druhou hodinou ranní.

Malé tornádo

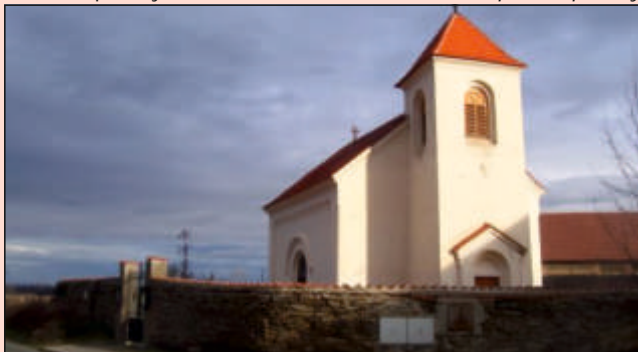
Ne tak často vidíme úkaz v naší poklidné české kotlině, značně poněkud vzrostlé porosty nejenom mimo Lipany, ale zasáhl i do centra obce. Za pomoci lenstva Okrašlovacího spolku byly popadané v tve poezány a připraveny k podrcení. Díky údu, který zareagoval bezprostředně a zajistil štěpkování, bylo po těchto dnech na lipanské návsi uklizeno.

Svatomartinské pochutinky

Zveme srdce kolovratské a lipanské sousedy na již páté svatomartinské ochutnávání receptů ku počtu našeho patrona, které pořádáme 9. 11. 2013. Odpoledne zahajuje divadelní představení pro děti od 15.00 hod., na které navazuje lampionový průvod Lipany od 17.00.

Večer do lipanské hospůdky U Klasiků s doprovodem cimbálové hudby si vzájemně přineseme k ochutnání svatomartinské recepty z mouky, kuřecí, kachen a husí, volkové a kravba i prasátek. Začátek večera je v 19.00 hod. a podmínkou je připravit jako vstupné svatomartinský pokrm v množství odpovídajícím.

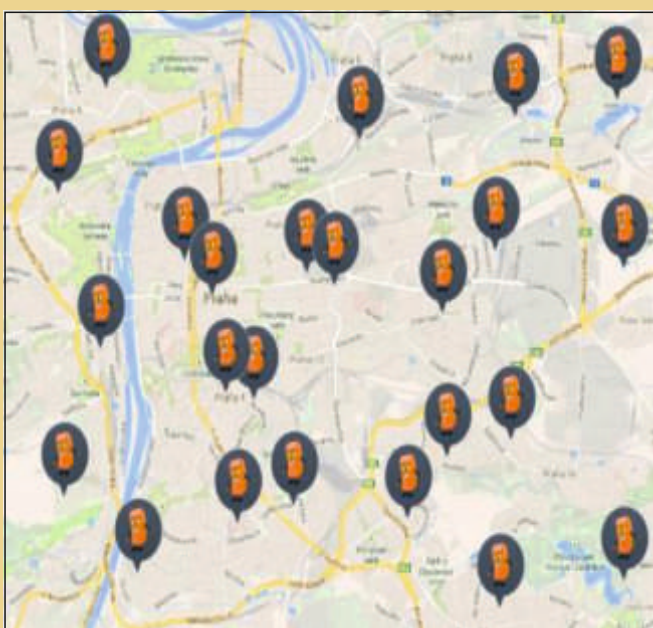
Další informace naleznete na webu Okrašlovacího spolku www.oslipansky.cz Okrašlovací spolek Lipanský



Den sociálních služeb a zdraví M Praha 22 a M Praha-Kolovraty

V úterý 8. října 2013 se v prostorách Domu s pečovatelskou službou v Uhřetíně uskutečnil historicky první Den sociálních služeb a zdraví Prahy 22. Představilo se zde 25 poskytovatelů sociálních, zdravotních a návazných služeb z Prahy 22 i z okolních regionů. Den sociálních služeb byl určen nejen těm z nás, kteří potřebují řešit svoji nepříznivou sociální situaci a hledají pomoc, ale i těm, kteří se zajímají o nabídku služeb, které lidem pomáhají při řešení zdravotních a sociálních problémů. Návštěvníci Dne sociálních služeb a zdraví si mohli nechat změřit tlak, vyzkoušet si třeba schodolez, techniku chůze s hůlkami Nordic Walking i si vyrobit malý šperk. Svě si tu mohli najít všichni, jak rodiny s malými dětmi, díky široké nabídce volnočasových aktivit, tak i senioři, kteří hledají pomoc a podporu ve stáří. Se svými problémy se zde mohli návštěvníci přímo obrátit i na přítomné sociální pracovníce. Den sociálních služeb a zdraví se na Praze 22 konal poprvé. Byl připraven s určitými obavami, zda o něj bude zájem. Nakonec jsme byli překvapeni jak zájmem organizací poskytujících sociální, zdravotní služby i služby návazné, tak i zájmem ze strany veřejnosti. Ohlasy jsou velmi pozitivní, především se líbila příjemná, téměř rodinná atmosféra akce a se zájmem návštěvníci se setkali i úplně nový Adresář sociálních, zdravotních a návazných služeb. Adresář vznikl spoluprací M Praha 22 a M Praha - Kolovraty a obsahuje celou řadu kontaktů, které mohou občanům našich městských částí pomoci při řešení problémů v běžném životě. V Kolovratech Adresář najdete na Úřadu M, v Infocentru, v Domu s pečovatelskou službou nebo i u místních lékařů, kde bude volně k dispozici. Všem obyvatelům Kolovrat přejeme, aby se jim dařilo co nejlépe, aby tento Adresář potřebovali minimálně, a pokud ho budou potřebovat, tak aby tu našli takovou službu, která jim jejich problém pomůže vyřešit.

*Za sociální a bytovou komisi M Praha – Kolovraty
Ing. Ivana Voborová*



Charitativní projekt POTEX Kontejnery na textil v naší M

Zima už nám pomalu dýchá na záda a přišel čas na kontrolu šatníku. Možná nějaký hezký nový kousek pro radost a oživení? Dítě zase ze všeho vyrostlo a my sešme, co s nepotřebnými oděvy.

Obyvatelé M Kolovraty si již zvykli na službu POTEX. Do kontejnerů odnášejí nepotřebný textil, který může dále posloužit. V lokalitě naleznete kontejnery v ulici Mírová a Albiny Hochové, jsou přístupné 24 hodin denně po celý rok.

Z výtku jsou pak podporovány neziskové organizace: Nadace Naše dítě, Klokánek, Kapka naděje, Pomocné tlapky.

Nyní přišla spolupráce POTEX s novou službou pro veřejnost. S lokátorem kontejnerů v Praze a blízkém okolí.

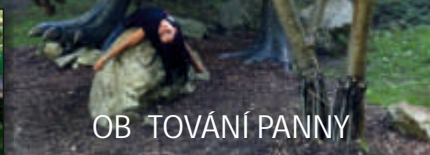
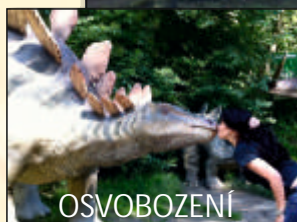
Stačí zadat lokalitu a ulici, kde bydlíte a pracujete a lokátor vám nabídne nejbližší a nejvhodnější kontejnery.

Najdete ho na webu POTEX www.potex.cz spolu s dalšími informacemi.

Anna Bezdomníková

1. místo

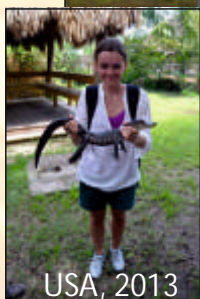
Michael Petrášek



OSVOBOZENÍ

OB TOVÁNÍ PANNY

Pan Michael Petrášek
vyhrává poukaz
pro dvě osoby na 2 noci
v Legner hotelu
Zvánovice
s ayurvédskými
procedurami
SHADIVA of India



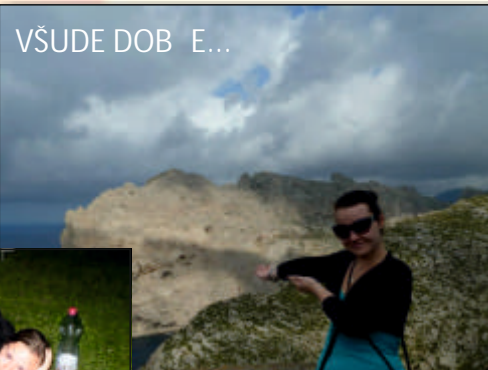
ZA PRAHOU AŽ DO USA

USA, 2013

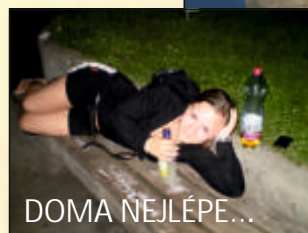
2. místo

Monika ůříková

Sle na Monika ůříková
a Petra Božeková získávají
za druhé a třetí místo
hodnotnou knihu.



VŠUDE DOBĚ...



DOMA NEJLEPE...

3. místo

Petra Božeková

„Nejhez í fotografie z dovolené 2013“
Gratulujeme výherc m!



TOHO BU TÍKA SI OHLÍDÁM...!

Ceny budou výherc m p edány
na „Váno ním kolovratském
jarmarku“, který se koná první
adventní sobotu

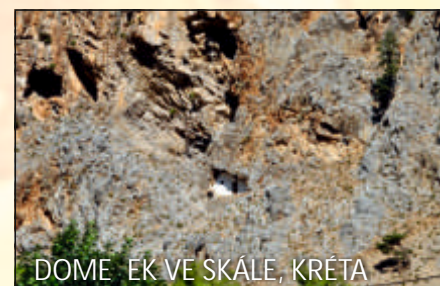
30. listopadu 2013.

Poukaz za první místo výherci
p edá osobn zástupkyn
Legner hotelu Zvánovice.



BENÁTSKÁ PEVNOST SPINALONGA

D kujeme všem za zasláné
fotografie.



DOMĚ EK VE SKÁLE, KRÉTA



KONE N NÁS VYVEZL K MO I....

Že bylo z eho vybírat dokladujeme
dalšími fotografiemi:
vlevo od Vladimíra Kalivody,
vpravo od Pavla Hrubého ml..

Poukaz pro výherce poskytl Legner Hotel Zvánovice a Lesní lázn

Požádali jsme paní Danu Procházkovou, zástupkyni Legner Hotelu Zvánovice, která na váno ním jarmarku osobn p edá poukaz výherci, aby nám hotel a lázn blížep edstavila.

Legner Hotel Zvánovice se nachází uprost ed nádherné p irdy Ladova kraje. Svou jedine ností, profesionálním zázemím a p átelskou atmosférou, poskytuje cenov dostupný a zárove vysoký zákaznický komfort.

Legner Hotel Zvánovice se již n kolik let specializuje na realizaci konferen ních, školících, incentivních a teambuildingových program pro firmy, a zajiš uje profesionální služby v rozsáhlých konferen ních prostorech, vybavených moderní technikou (v etn internetu zdarma).

Svou polohou pouhých 25 km od Prahy, a nevšedním lesním okolím, umož uje realizovat nadstandardním zp sobem jakoukoliv firemní akci, s širokou nabídkou kvalitních služeb, kolektivní zábavy, i velmi speciálních sportovních, společenských a relaxa ních program . Nedílnou sou ástí Legner Hotelu Zvánovice jsou známé Lesní Lázn , které jsou nejen ideálním místem pro odpo inek, ale i pro pé iot lo a obnovení vnit ní harmonie. M žete se nechat unést na tajuplný dálný východ, prost ednictvím ayurvédských procedur s exotickými názvy jako je Shadiva nebo Saraal of India nebo na jižní svahy anticelulitidní kúrou z vinné révy.



Ženy zejména oce ují detoxika ní zábaly a o istné koupele, pánové pak mají ve velké oblib lákavou, antistresovou pivní kúru, která je zakon ena jak jinak než sklenicí chlazeného zlatavého moku.

M žete si být jisti, že o výherce vaší fotosout že bude prvot idn postaráno. Sv j pobyt prožije v oáze klidu a pohody, kde se i s partnerkou bude moci oddat relaxování a nechat rozmazlovat všechny své smysly.

Terapeuté Lesních Lázní, je budou doslova hý kat a jejich citlivý a individuální p ístup je nenechá na pochybách, že jsou na tom kouzelném míst .

Tato a další pot šení v našem hotelu i lázních nemusí prožívat pouze výherce sout že. Nezadržiteln se blíží vánoce, as kdy obdarováváme své blízké. Proto bych p i této p íležitosti ráda nabídla originální a krásný dárek, v podob poukazu na n kterou z mnoha námi nabízených procedur.

Sta í si jen správn vybrat ze speciální nabídky, která se nachází na www.lesnilazne.cz dále se mohou zájemci o n kterou z našich služeb informovat na telefonní ísle 323 649 679.

Jsem p esv d ena, že tento váno ní dárek bude slavit podstrome kem úsp ch.

Tím jsem ve stru nosti p edstavila Legner Hotel Zvánovice a Lesní lázn kderádi uvítáme vít ze fotosout že.

T ším se na shledanou koncem listopadu v Kolovratech na „Váno ním kolovratském jarmarku“.

Dana Procházková



INFOCENTRUM S KNIHOVNOU PRAHA-KOLOVRATY

vyhlašuje sout ž
„O nejchutn jší váno ní cukroví“

Sout ž bude probíhat od 15.11. 2013 do 28. 11. 2013.

Výsledky budou vyhlášeny na Váno ním jarmarku.

Vít z/ka obdrží hezkou kucha skou knihu.

Bližší informace naleznete p ed zahájením sout že na webových stránkách M

INFOCENTRUM S KNIHOVNOU PRAHA-KOLOVRATY

Vás srde n zve na další

VÁNO NÍ KOLOVRATSKÝ JARMARK

který se koná v sobotu

30. listopadu 2013 odpoledne.



Na jarmarku vás budou op t ekat prodejci s rozli nými druhy zboží, tradi ní a noví.

Ú inkující místní i „p espolní“.

V letošním roce v Kolovratech p ivítáme jako hosta:

P vecký sbor Dopravního podniku hl.m. Prahy.

Nebude také chyb t rozsvícení váno ního stromu.

P ij te a nasajte pravou váno ní náladu v tento první adventní víkend..

T ŠÍME SE NA VÁS!

Kosmetické studio Anety Bébrové

- kosmetika
- modeláž neht
- manikúra
- UV gel-lak
- depilace - laser
- prodej šperk AZ products
- permanentní makeup

Pok ivená 52, 103 00 Praha – Kolovraty

Telefon: 777 551 379

www.anetabebrova.cz

Podzimní sezóna Sokola se rozbíhá na plné obrátky...



Po áteku sezóny byl pro nás trochu náro n ější, jelikož v srpnu se nad Kolovraty p ehnala vich ice, která i v našem areálu napáchala nemalé škody. Zorganizovali jsme n kolik brigád, abychom vše p ipravili na zahájení. K tomu se navíc otvíralo nové ob erstvení s klubovnou a i tam bylo pot eba p iložit ruce k dílu. Ale díky schopným a opravdu ob tavým p íznivc m Sokola se vše zvládlo a areál slouží svému ú elu. Za al podzim a pro lidi v oddílu jsou to stovky hodin trénink a desítky zápas - p esn ě 93, nejsou v tom však zahrnuta p átecká utkání a turnaje. Deset mužstev má již za sebou t etinu podzimní sezóny a musíme se pochlubit – vedou si skv le. Ť ty týmy, které postoupily, hrají vyšší sout ěže a jako nová ci si nevedou v bec špatn ě. Muži mají po šestém kole ztrátu na vedoucí pozici pouze 3 body, Starší dorostenci se po úvodním seznamování s kvalitou krajského p eboru, stále zlepšují a po dvou remízách dokázali v šestém kole porazit Bohemians Praha. Mladší dorostenci se potýkají s nedostatkem hrá ěro níku 1997 a tak v tšinou nastupují proti soupe ěm o rok starším. P esto se jim poda ilo porazit silný tým Tempa. Pro oba dorostenecké celky je vysoká úrove sout ěží obrovskou zkušeností a skv lou p ípravou pro p echod do dosp ělé kategorie. Starší žáci se v Pražském p eboru (což je druhá nejvyšší republiková sout ěž) state n ěm í s mužstvy z mnohem v tších oddíl śa po úvodních zápasech je jasné, že když budou kluci dále p edvád ět podobné výkony, mohli by se pohybovat ve st edu tabulky. Máme radost i z fanoušk ś, kte í se chodí podívat na zápasy, nejenže tím motivují domácí hrá ěe k lepším výkon m, ale dotvá í i kulisu fotbalového utkání. Na první zápas týmu Muži A zavítalo t ěm ě 200 návště v ník ! Na podzim nás ěká i mnoho



d ležitých plánování a kalkulací, p íští rok chceme op ět vyjet na mezinárodní turnaj. P ipravujeme Maškarní ples, který se uskute ní 15. února 2014 a po ítáme i se sportovním dnem p ed letními prázdninami v areálu.

Trené i Sokola

V letošní sezón ě trénuje deset mužstev 24 trenér ě i jejich asistent ě, dokonce máme nadšence, kte í trénují dv ě mužstva. Proto chceme p íblížit jejich nelehkou práci. Snahou trenéra je, aby jeho sv ěnci dosahovali co možná nejlepší kvality hry. Ale je velký rozdíl mezi dosp ělými, kdy se o ěkává vysoká výkonnost a d ětmi, kde se p edpokládá také všestranný rozvoj osobnosti. Každý trenér se na zápasy i tréninky p ipravuje, pon vadž sportovní p íprava se skládá z n kolika aspekt ś. Trenér nem ěže podcenit kondi ní p ípravu, která se zabývá rozvojem vytrvalostních, rychlostních, koordina ních a obratnostních schopností. Další d ležitou fází je technická p íprava, jejímž obsahem je nácvik herních dovedností. Na zápas je nezbytná i taktická p íprava, kdy se hrá ěi na tréninku u í reagovat na vývoj utkání. Ale to zdaleka není vše, co musí trenér fotbalist ś zvládnout a pokusit se své sv ěnce, zejména v mládežnických kategoriích nau it. Fotbal je kolektivní sport, a proto je d ležitá soudržnost celého týmu,



stejn ě tak i mezilidské vztahy v jednotlivých mužstvech. Vše skloubit tak, aby daný tým fungoval, podle p edstav trenéra není v bec jednoduché. Rozmanitost práce s lidmi i neo ěkávané situace jsou pro ty, co si jako koní ka vybrali trenérskou profesi výzvou. Je to o organizaci svého volného asu, p íprav ě, vým ěn zkušeností, ale hlavn ě o tom, že se tito lidé dokáží v novat druhým a ne jen sob ě. Naším p án m trenér m p eujeme dobrý pocit ze hry jejich sv ěnc ś a pevn ě nervy.

Letní soust ed ní

Na sklonku letních prázdnin se jako vždy vypravily d tské a mládežnické týmy Sokola na sportovní soust ed ní do krkonošských hor. Letošních šest tým ś odcestovalo do dvou lokalit. Mladší žáci, mladší a starší p ípravka odjeli do sportovního tréninkového centra v Lánov ě. Starší žáci, mladší a starší dorost odjeli na agroturistickou farmu Smejkalova bouda do Kn žic. Oba dva areály poskytují dobré prost edí pro trénování a okolní krásná, zdravá p íroda napomáhá ke zkvalitn ění podmínek pro sportování. Kluci se po prožitých prázdninách vrátili do tréninkových cykl ś a v íme, že smutek z konce prázdnin nahradila radost ze hry.

Za Sokol: Iveta a Pavel Hrubý



Nohejbalový turnaj v Uhřín vsi ve znamení desítek

V sobotu 24.8.2013 jsme v Uhřín vsi uspořádali jubilejní desátý ročník nohejbalového turnaje trojic. Turnaje se zúčastnily dva naše týmy. Áčko ve složení Pavel Martínek, Jirka Dlouhý a Kamil Konečný, v Běku se představili Jiří Hrnčíř ml., Jiří Hrnčíř st. a Petr Souček.

Kromě našich dvou týmů ještě do turnaje zasáhl další osm týmů, celkem se turnaje zúčastnilo 10 týmů. Turnaj se hrál v jedné skupině systémem každý s každým, každý z týmů tak odehrál 9 zápasů.

Po odehrání všech 45 zápasů, které nabídly napínavé bitvy i kvalitní nohejbal, jsme mohli vyhlásit vítěze a předat ceny. Naším dvěma týmům se moc nedařilo. Běko uhrálo jediný set. Áčko se dařilo o něco lépe, když dokázalo zvítězit v jednom zápase (s naším Běkem) a v dalších třech zápasech uhrát set.

Celkově tak našim týmům patřilo konečně 10. a 9. místo, což bylo méně, než jsme očekávali. Celkovými vítězi se stal tým Tomáš a Petr Demolíněti a Žlutými Lázními. První tři týmy si odnesly pokorné poháry a ceny od našeho sponzora, firmy Lifefood Czech Republic s.r.o..

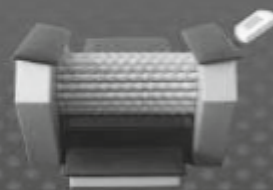
Děkujeme všem hráčům za účast a našim členům za pomoc při organizaci! Kompletní výsledkový servis najdete na <http://nohejbal-uhrineves2013.maestroclub.cz/>.

Za MAESTRO CLUB Kolovraty Petr Souček



Přijďte navštívit naše nově
otevřené studio. Těšíme se na Vás!

WWW.STUDIO NIKOL.CZ
Dámské studio pro formování postavy



Přátelství 1300/44, UHŘÍNĚVES, tel.: 222 760 966

AUTODOPRAVA NONSTOP MILAN PETRUŽÁLEK

- odvoz kontejnery
- sut , odpad, písky, drt
- recykláty, t íd ná zemina
- p eprava materiálu
- Avia, Liaz, Tatra, Iveco, multikára
- zemní a výkopové práce
- smluvní ceny



Mobil: 603 242 142

Telefon: 281 931 419

Fax: 291 931 512

www.sute-pisky.cz

milanpetruzalek@sute-pisky.cz

Sklená ství Jan erný

Firma Jeník - plátce DPH

Adresa: **Do Potok 35, Praha 10 - Lipany**

Provozní doba: **pond lí-pátek 08.00 - 16.00 hod.**

Telefon: **267 710 335, 603 513 824**

(volat jen v pracovní dob)

Nonstop telefon: **603 416 410**

E-mail: **email@jenisklo.cz**

Web: **www.jenisklo.cz**

Provádíme sklená ské práce na díln ě i u zákazníka

- Zasklívání, vrtání, broušení, lepení zrcadel, akvárií, terárií •
- Vý ezy diamantovou pilou •
- Výroba izola ních skel •
- Široký sortiment zrcadel, skel (v etn lepených)
- tlouš ky, barvy, vzory! •

NOV

- pískování skel, lepení skel UV lampou •
- rámování, paspartování •



**Uvedené ceny jsou včetně zákonné sazby DPH.*



Další nabídka pobytů na
www.msene.cz

Podlehnete kouzlu lázní

Odpočíte si v příjemném prostředí malebných Lázní Mšené. Vyberte si z nabídky pobytů a balíčků procedur a udělejte něco pro svou krásu i zdraví.

Slatinný víkend

Délka pobytu: 3 dny – 2 noci

Ubytování: jedno nebo dvoulůžkové pokoje

Stravování: polopenze (snídaně, večeře)

Lázeňské procedury:

- 1x vstupní lékařská prohlídka
- 2x slatinný zábal zad
- 1x konopno-rašelinový peeling dolních končetin
- 1x koupel s rašelinovým extraktem
- 1x reflexní terapie plosek nohou
- 1x magnesiová koupel

BONUS

1x vstup do malé posilovny během pobytu

Cena pobytu

již od

2.940,- Kč/osoba*



Oáza klidu a pohody nedaleko Prahy.



CVI ENÍ NEJEN PRO ŽENY od září 2013 (více info na www.maestroclub.cz)

- a) pilates - zdravotní cvičení v pomalém tempu (posilování, kontrola dechu a protahování) - vhodné pro každého, ženy i muže - PONDĚLÍ 10-11 hod - cvičitelka Marcela Borgesová, tel. 737 108 545, cena 55 Kč za lekci
- b) cvičení na formování postavy - ÚTERÝ 20-21, 15 hod - cvičitelka Monika Borgesová, tel. 731 406 255
- c) pilates pro pokročilé - NEDĚLE 19-20 hod, cvičitelka Monika Borgesová, tel. 731 406 255
- d) pilates pro začátečníky a mírně pokročilé - NEDĚLE 20-21 hod, cvičitelka Monika Borgesová, tel. 731 406 255

INZERCE

Medunka

zdravá výživa, čaje, bylinky, koření, přírodní kosmetika

Mírová 637, Kolovraty (atrium u Infocentru)

Otevřeno: Po - Pá od 9.00 do 17.00 hod., Út od 9.00 do 17.30 hod.

www.medunka.cz, info@medunka.cz, tel.: 603 847 405

AUTODOPRAVA NONSTOP

Mobil: 603 242 142

odvoz kontejnerů - sut, odpad, pisky
oprava - multikára, Avia, Liaz, Tatra, Iveco
zemní - výkopové práce, demolice

Další kontakty: telefon: 281 931 419

fax: 281 931 512

www.sute-pisky.cz,

e-mail: milanpetruzalek@sute-pisky.cz

Sklená stvíně Jan erný

Do Potok 35, Praha 10 - Lipany,

www.jeniksklo.cz

pondělí až pátek: 8.00 - 16.00 hodin

tel.: 267 710 335, 603 513 824,

tel. nonstop: 603 416 410



Dejte se do formy před Vánoce, Fitness studio Cappuccini připravuje na listopad a prosinec

AKCE: 10 vstupů za 800,- Kč

Zveme Vás i na nové lekce

Chi-toning, Tae-bo, European Muscle Power, a další...

Speciální nedělní lekce 90 minut:

MIX CVI ENÍ s Martinou (10. 11., 24. 11., 1. 12., 15. 12.)

od 9.30 - 11.00 hod., vstup 130 Kč.

Více na www.cappuccini.cz/fitness

nebo na tel.: 602 773 693, rezervace nutná

Nabízím, pro kný, slunný byt s balkonem 2+kk, 65 m², v Praze 10 Kolovratech. Právka, lednice, trouba, myčka, vestavná lednička, vybavená šatna jsou součástí bytu. Byt se nachází v 2. N.P., v zástavbě "novějších zděných bytů".

Byt je k dispozici od 1. listopadu 2013, prohlídka mž proběhne ihned (12 000,- Kč v. poplatek).
Kontakt na tel. číslo 721 740 262.

1/ Restaurace U Boud - Vás zveme o víkendy 9.-10. 11. 2013

na Svatomartinskou husu a Svatomartinské víno,

doporučujeme rezervaci na mobil: 776 150 060.

2/ 21. 11. 2013 Vás srdečně zveme na francouzské „Beaujolais

Nouveau“ v kolovratské restauraci „U Boud“ od 17.00 hod.

blíže informace na www.uboudu.cz

Hledám flexibilní paní k 4,5-leté holčičce.

Jedná se o vyzvedávání ze školky po oběd

a na které domácí práce.

idí s ký prkaz výhodou. Nástup bříezen/2014.

Telefon 724 108 738."

Vydává: Infocentrum Kolovraty, Mírová 20/54, 103 00 Praha - Kolovraty,

www.kolovraty.cz, telefon: 267 710 613,

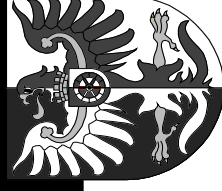
e-mail: web.periodika@kolovraty.cz,

periodikum je registrováno pod číslem MK ČR E 18163.

Distribuce zdarma.

Uzávěrka Kolovratského měsíčníku na **PROSINEC 2013** je **20. listopadu 2013**.

KOLOVRATSKÝ MĚSÍČNÍK



Listopad 2013

INFOCENTRUM SKNHOVNOU PRAHA-KOLOVRATY

srdečně zveme další

VÁNOČNÍ KOLOVRATSKÝ JARMARK

který se koná 30. listopadu 2013 odpoledne.

Na jarmarku vás opět budou očekávat prodejci s rozličnými druhy zboží, tradičními a novými.

Účinkující místní i „pěšáci“. V letošním roce v Kolovratech p vítáme jako hosty:

Pěvecký sbor Dopravního podniku hl.m. Prahy.

Nebude také chybět rozsvícení vánočního stromu.

Přijďte a nasajte pravou vánoční náladu v tento první adventní víkend.

Těšíme se na vás!

INFOCENTRUM S KNIHOVNOU PRAHA-KOLOVRATY

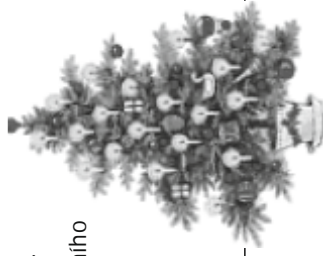
vyhláší soutěž

„O nejlépejší vánoční cukroví“

Soutěž bude probíhat od 15. 11. 2013 do 28. 11. 2013.

Výsledky budou vyhlášeny na Vánočním jarmarku.

Blíže informace naleznete před zahájením soutěže na webových stránkách M.



RC MACEK Kolovraty pořádá
VÝHODNĚ LI 10. 11. 2013 od 17:00

DĚJ OVOU SLAVNOSTI SLAMPIONOVÝM PRVOVĚDEM

Srazdět slampiony před Infocentrem.

Každý z nás by měl mít svůj slampion. Vzhledem k omezenému množství na hřišti, kde probíhá soutěž, prosíme rodiče a batelky o elovky s sebou!

Na konci prvoevodního závodu čeká ekvapení!

AKCE V KOLOVRATECH

RC MACEK Kolovraty, o.s. vyhlášíje

Výtvarnou a fotografickou soutěž

"Život v Kolovratech"

Vyhlašeni soutěže 1. 11. 2013

Uzávěrka soutěže 15. 3. 2014

Vyhlášení výsledků 12. 4. 2014

Podrobnosti na: <http://www.rcmacek.cz>

RC MACEK Kolovraty, o.s. pořádá otevřený turnaj

KOLOVRATSKÉ PÍŠKOVKY,

který se koná v neděli **17. 11. 2013 od 12.30 do 17.30 hod.**

v sálu U Boudů

Podrobnosti na: [ht, p://www.rcmacek.cz](http://www.rcmacek.cz)

BOHOSLUŽBY

Kostel sv. Martina v Lipanech - neděle od 13.00 hodin

Kostel sv. Ondřeje v Kolovratech - neděle od 11.30 hodin

Čtvrtek od 18.00 (dětská bohoslužba)

Bohoslužby slova - každý pátek od 15.30 hodin v DPS Kolovraty

10. a 24.10. v 10 hod., se konají v KD U Boudů bohoslužby Církve bratrské

INFORMACE Z MĚSTSKÉ ČÁSTI

Listopadové zasedání ZMČ se koná 21. listopadu 2013 od 18.00 hodin v zasedací místnosti ÚMČ Praha - Kolovraty

KLUB U BOUDŮ

Klub U Boudů zve na kulturní akce pořádané v sále

KD U Boudů



3.11. od 18.00 hodin - **Dušíčkové posezení**

- posezení a diskuze nad tématem umírání a znovuzrození ... (vstupné dobrovolné)

11.11. od 19.00 hodin - **Jazzový večer** - Steamboat Stompers - Večer hraje kapela Steamboat Stompers a její hosté (překvapení kapelníka! k tanci i poslechu, to vše doplněno výbornou večeří (vstupné 260,-)

19.11. od 19.30 hodin - **Past na myši** - DS UCHO - Divadelní spolek UCHO z Ulříněvsí hraje detektivní hru Agathy Christie (vstupné 50,-)

22.11. od 19.00 hodin - **Žábava** - **Meděd 009, Cocktail...alá motelj, Jafferson** - Večer hrají k tanci i poslechu: Meděd 009, Cocktail...alá motelj, Jafferson (vstupné 150,-)

23.11. od 19.00 hodin - **Folk-country koncert** - Rubinet a Appalooza - Večer hraje k tanci i poslechu folková kapela RUBINET a skupina Appalooza hrající nordic country. (vstupné 90,-)

30.11. od 18.00 hodin - **Adventní posezení** - posezení a diskuze nad adventem, bližících se Vánočních svátků ... (vstupné dobrovolné)

Podrobnější informace a rezervace na www.klububoudu.cz

RODINNÉ CENTRUM MACEK

Rodinné centrum Kolovraty – MACEK o.s.

Mírová ul., hrědá plechová vrata nalevo od hospody U Doudů,

Kolovraty. Kontakt: 776 809 803, macek.kolovraty@seznam.cz.

Podrobnější informace o všech našich aktivitách hledajte na www.rcmacek.cz/.



RC MACEK zve všechny tvořivé děti od 4 let

na výtvarnou dílničku

„Rozloučení s podzimem“.

která se koná v úterý **5. 11. 2013 od 17.00 hodin.**

Informace a přihlášky: Petra Schoulová, lorna@email.cz,

tel: 608 545 439

RC MACEK NABÍZÍ PRO ŠKOLNÍ ROK 2013/2014:

Pravidelné aktivity:

DOPOLEDNÍ HERNÍ PROGRAMEM

- **úterý 9.00 - 11.00** – program zaměřen na děti cca do 2 let
 - **čtvrtek 9.00 - 11.00** – program zaměřen pro děti cca od 2 do 4 let
- Cca od 9.30 probíhá program (30-45 minut). Iěšte se na výtvarné aktivity, společné zpívání, cvičení, divadélko. Přijďte se k nám porádat, pohrát si i jen tak si popovídat s ostatními maminkami. Rádi vás uvítáme!

HUDEBNÍ HRÁTKY - pro rodiče s dětmi 1-4 roky pod vedením zkušené lektorky Z. Vičínské. Probíhá v pondělí dopoledne. Info a přihlášky: Zuzana Ďoubalová, zdoub@centrum.cz, tel: 776 809 803.

HUDBOHRANÍ - hudební kroužek pro děti od 5ti do 8mi let. Probíhá v pondělí v 14.30. Info a přihlášky: Zuzana Ďoubalová, zdoub@centrum.cz, tel: 776 809 803

ANGLIČTINA PRO MAMINKY za přítomnosti dětí.

Probíhá v pátek 9:00-10:00. Pokud máte zájem, ozvěte se Majce Leunové, tel: 777 050 652.

Laktační poradna při centru MACEK

kontakt: Zuzana Ďoubalová, tel.: 776 809 803

(volat po - ne: 8.00 - 22.00 hodin)

nebo email: zdoub@centrum.cz. Možno domluvit i návštěvu.

OBCĀNSKÉ SDRUŽENÍ NAŠE KOLOVRATY



Občanské sdružení Naše Kolovraty oznamuje, že povodňová sbírka na Kozárovce k 21.10. 2013 wynesla zhruba 17.000,- Kč, z toho 14.000,- Kč již bylo předáno potřebným rodinám.

Postižení Kolovratským dárčům děkují. Do sbírky můžete nadále přispívat až do konce roku, více informací na www.nasekolovraty.cz.

Jiří Kubias

SOKOL KOLOVRATY

sportovní areál Do Hlinek 427, Kolovraty,

www.sokolkolovraty.cz

hráči se umělou travou 3. generace (fotbal - 47 x 90 m)

multifunkční hráči (malá kopaná, nohejbal, futsal,

odbjena – 44 x 36 m; 2 kurty) pronájem včetně zázemí (šatny, sprchy, osvětlení)

na tel: 607 704 988 – p. Novotný



Pozvánka na listopadová utkání

datum	čas	tým	soupeř	hráči
2.11.	9:30	Mini úřbarvka	Dubč	Gulovka
2.11.	9:30	Mlaďší úřbarvka	Chabrv	Kalovratv
2.11.	11:00	Starší žáci	Újezd n/L	Kalovratv
2.11.	12:15	Mlaďší žáci	FK Duk a JM	7Š Mikulova
2.11.	14:00	Muži B	Slavoi Suchdol	Suchdol
3.11.	10:00	Mlaďší dorost	Stodůlkv	ZŠ Klausova
3.11.	11:00	Starší dorost	Zličín	Kalovratv
3.11.	14:00	Muži A	Újezd n/L	Kalovratv
9.11.	8:45	Starší úřbarvka	Vřšovice	Vřšovice
9.11.	10:30	Starší dorost	Junior	v Úžlabně
9.11.	14:00	Muži B	Hostivař	Kalovratv
9.11.	14:00	Muži A	Tempo	Tempo
10.11.	10:00	Mlaďší dorost	FA Praha	Kalovratv
10.11.	12:30	Starší žáci	FK Duk a Praha	Dukla
10.11.	14:00	Mlaďší žáci	SK Sřešovice	Kolovratv
16.11.	9:30	Starší úřbarvka	PSK Union	Kalovratv
16.11.	11:00	Starší žáci	Slavoi Podolí	Kalovratv
16.11.	12:30	Mlaďší dorost	SK Sřešovice	Sřešovice
16.11.	13:30	Starší dorost	Újezd n/L	Kolovratv
16.11.	14:00	Mini úřbarvka	halová turnaj	Běchovice
17.11.	13:30	Muži A	Dolní Počernice	Kalovratv
17.11.	16:00	Muži B	Čechie Smichov	Braník
23.11.	9:30	Mini úřbarvka	Du kla JM	Gulovka

MAESTROCLUB KOLOVRATY



HLEDÁME NOVÉ HRÁČE A HRÁČKY VOLEJBALU

Naš volejbalový oddíl hledá hráče a hráčky pro doplnění svého smíšeného družstva (šestčlvek volejbal).

Tréninky jsou každou neděli od 18.00 do 20.00 hod v tělocvičně v Kolovratech (Praha 10)

Možnost hrát za náš klub Amatérskou volejbalovou ligu

kontakt: Lucka Ružicková – tel. 739676141, e-mail:

Lucie.ruzickova@maestroclub.cz

Vyhodnocení ankety Místní veřejná knihovna

V první řadě bych ráda poděkovala všem, kteří se ankety zúčastnili.

Anketa sledovala spokojenost návštěvníků Infocentra s knihovnou:

- s otevírací dobou,
- s akcemi pořádanými Infocentrem s knihovnou,
- se složením knihovního fondu,
- s podobou Kolovratského zpravodaje,
- s službami Infocentra s knihovnou.

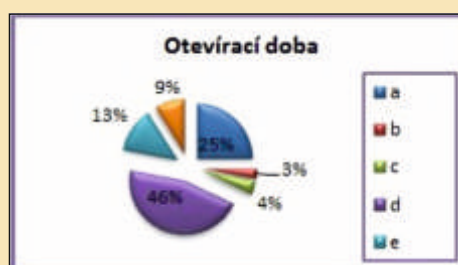
Dále anketa zjišťovala o který žánr knih je nejvíce zájem, o jaký druh akcí, četnost návštěv v Infocentru s knihovnou.

Zde jsou výsledky:

OTEVÍRACÍ DOBA : U první otázky vybírali respondenti otevírací dobu, která by jim nejvíce vyhovovala.

Byla vybrána 46% tato otevírací doba: Út – Pá 12.00 – 19.00 hodin.

Společně s ohlednutím na „společné“ návštěvníky jsme vybranou otevírací dobu upravili a přidali alespoň jednou a to poslední sobotu v měsíci od 8.00 – 16.00 hodin, tak aby měla možnost vrátit a vypůjčit si knihy také tená, který se i přes prodlouženou výpůjční dobu ve všední den do knihovny nedostane



JAK ČASTO PŘICHÁZÍ NÁVŠTĚVNÍCI DO INFOCENTRA S KNIHOVNOU:

Zjišťovali četnost návštěv v Infocentru s knihovnou nás velmi mile překvapila. 24% respondentů navštěvuje Infocentrum s knihovnou jedenkrát týdně, 34% jedenkrát za 14 dní a 26% jednou měsíčně.

Tento výsledek potvrzuje fakt, že se návštěvnost Infocentra s knihovnou oproti roku 2011 zdvojnásobila.



SPOKOJENOST TENÁ SE SOUČASNOU PODOBOU KOLOVRATSKÉHO ZPRAVODAJE

Výsledek vzešlý z názoru respondentů rozptýlil naše obavy.

S velkou spokojeností ve výši 84% jsou tená i se současnou podobou spokojeni. 5% tená se o tuto problematiku nezajímá a pouhým 11% se Zpravodaj nelíbí.



HODNOCENÍ KVALITY SLUŽEB A PŘÍSTUPU K NÁVŠTĚVNÍKŮM V INFOCENTRU S KNIHOVNOU

Velmi dobré dopadlo u respondentů Infocentrum s knihovnou při hodnocení (připomínkování) kvality služeb. Pozitivně spokojených je 65%, nehodnotilo, nebo označilo u této otázky „bez připomínek“ 31% a nespokojených se službami byla pouhá 4% respondentů.

Jednotlivé připomínky a hodnocení postupně zveřejníme na webových stránkách Místní veřejné knihovny.



Děkujeme za vaše názory, podněty i připomínky a to jak za pozitivní, tak také za negativní. Vždy je to pro nás inspirativní a motivující podnět k dalším aktivitám vedoucím ke spokojenosti návštěvníků. Pokud známe vaše názory, můžeme dále



Pasování na tená e v Místní veřejné knihovně ...

